



Campus Connection

Ejemplar #28

26 de abril del 2017

This Coming Week

Para ver el calendario presione las letras azules

[View the monthly calendar](#)

27 de abril - Excursión de 6 grado

28 de abril - SJC: Misa 8:35 a.m., SMC: Misa 8:40 a.m., SWC: Servicio de Oración 9:00 a.m., SWC: Celebración de Padres 9-10:15 a.m., SJC Baile 7-9:00 p.m. en el gimnasio de SJC, Noche de película del Club Athletic Booster 6-8:30 p.m. SMC

1 de mayo – Junta de la directiva de deportes 6:30 p.m. en SJC, Coronación de la Virgen en SMP 6:30

1- 5 de mayo – Semana de Apreciación a los Maestros

5 de mayo – Orientación de Kindergarten en el campus de St. William para estudiantes de 2017-18

Link to: [Website](#)

[Handbook](#)

[Athletic Page](#)

[Order SCRIP](#)

Kovaleski's "Key" Notes



Archdiocese of Milwaukee
Safeguarding All of God's Family
Safe Environment Week – Proclamation

WHEREAS, Safe Environment Week is for every parish and school, as well as the entire faith community to focus, at the same time, on the importance of keeping our children and youth safe;

WHEREAS, child abuse and neglect are societal problems whose prevention depend on involvement among people throughout the faith community;

WHEREAS, our children are our most valuable resources and will shape the future of not only the Archdiocese of Milwaukee but also the entire Church;

WHEREAS, the theme for this year's Safe Environment Week is "Serve with Love." As a faith community, together we focus on the importance of God's protecting love that surrounds each and every one of His children;

WHEREAS, when we fully live the words of Pope Francis when he says "only those who serve with love are able to protect," we ensure an environment in which all are God's children are safe;

WHEREAS, we acknowledge that we must work together as a community to increase awareness about child abuse and neglect and work to promote the social and emotional well-being of children, youth and families in a safe, healthy and nurturing environment;

THEREFORE, I, Archbishop Jerome E. ListECKI proclaim the week of April 30 – May 6, 2017 as Safe Environment Week in the Archdiocese of Milwaukee. I ask that all participate and acknowledge each other with the love and mercy of God the Father.

Most Reverend Jerome E. ListECKI
Archbishop of Milwaukee

Weekly News

Noche de Película

Marquen sus calendarios para la Noche de película del Club Athletic Booster, que se llevará a cabo el viernes 28 de abril. Vean el siguiente volante para más detalles (presionando las letras azules) [attached flyer for details!](#) ¡Esperamos verlos ahí!

SOLO estudiantes de St. William

El 5 de mayo, habrá una Orientación para los niños que entrarán a K3-K5 el próximo ciclo escolar 2017-18, de 9:30 a 11:00 am en el Campus de St. William. Los estudiantes que actualmente cursan K5 y aquellos que no regresarán a St. William el próximo año escolar no tendrán clases ese día. Todos los demás estudiantes visitarán el salón de clases que les tocará el siguiente año, de las 9:30 a las 11:00 a.m. Por favor, aquellos que utilizan el servicio de guardería, avisenos antes del 28 de abril si usarán la guardería ese día.

Oportunidad de Empleo en la Guardería

El programa de Guardería necesita empleados. Si usted, o alguien que usted conocer está interesado en una posición de medio tiempo con mucha flexibilidad de horario, este trabajo es para usted. Trabaje de una a tres días a la semana, unas cuantas horas. Los estudiantes de 18 años o más, al igual que las abuelas, también pueden solicitar el trabajo. Si está interesado, por favor envíe un correo electrónico a Ashley Baumann, Directora del programa de Guardería a: care@waukeshacatholic.org.

Calendario para el ciclo escolar 2017-18

El calendario estará listo pronto, pero aquí presentamos algunas fechas importantes que queremos que ustedes las tengan por adelantado. [Go to this link to see the list.](#)

Noticias de Scrip

¡Ayúdenos a crecer Scrip! Compren en www.Shopwithscrip.com.

Participación de esta semana: 10 familias

Total de la orden: \$3,200.00

Si todavía no se han registrados para Presto Pay, ahora es el tiempo. Presto Pay en un retiro directo desde su cuenta, no necesitan enviar cheques cada semana. El día de Scrip será el 8 de mayo y habrá muchas ofertas para ese día. Entren a su cuenta y abran Presto Pay.

Salvaguardando a Toda la Familia de Dios

El programa de Salvaguardando a Toda la Familia de Dios está dando la oportunidad a los estudiantes que asisten a las escuelas o a la educación en la fé en la Arquidiócesis de Milwaukee la oportunidad de compartir su creatividad participando en el concurso anual de posters o imágenes, el 12 de mayo. Por favor presione las letras azules si desea más información.

[Please click here for more information.](#)

Adicional al concurso de posters e imágenes, presionando las letras azules, [there are many additional resources](#), podrá encontrar recursos para sus parroquias, escuelas o feligreses.

La misa anual de los enfermos será el 2 de mayo del 2017 en la parroquia de St. Alphonsus, Greendale. Presione las letras azules para mayor información. [Click to download the flyer.](#)

Walk-A-Thon

¡Es tiempo para nuestro Walk-A-Thon anual número 10! Este evento es patrocinado por la Asociación de Padres de Waukesha Catholic y la Agencia de Seguros Scott Campbell Allstate. El evento tendrá lugar el viernes 26 de mayo del 2017 en la pista de Catholic Memorial. Esperamos tener otro exitoso año. El año pasado recaudamos más de \$11,000. El dinero que se junta contribuye con las necesidades de los maestros y apoya los eventos múltiples de la Asociación de Padres. Además tendremos una recaudación de monedas en St. Mary y St. William y una Guerra de pennies en St. Joseph. La información completa se enviará en el paquete de hoy. Los donativos se pueden hacer en línea o traerlos a la escuela. Gracias por su generosidad. Por favor contacten a Susan Spaulding en skrmedicine@hotmail.com con preguntas o preocupaciones.

El enlace para hacer sus donativos en línea, presionando las letras azules:

<https://waukesha.ejoinme.org/MyPages/WalkAThonDonations/tabid/531538/Default.aspx>

Además, necesitamos muchos voluntarios para que el evento se lleve a cabo. Por favor,

consideren anotarse en el siguiente enlace:

<http://www.signupgenius.com/go/10c0e49aea82caafd0-walkathon2>

Recordatorio Día Sin Uniforme

Ya que el clima comienza a cambiar, les pedimos que revisen los lineamientos para los atuendos de los días SIN uniforme. Lo siguiente NO está permitido pues interrumpe el ambiente educativo:

- No ropa de playa, ni ropa de pijamas o para dormir
- Las playeras deben tener mangas para ambos, niños y niñas
- No debe estar visible ninguna parte de ropa interior al pararse o sentarse
- No debe enseñarse el estómago
- No blusas sin tirantes, tirantes delgados, camisetas de tirantes, con los hombros destapados o blusas cortitas
- No blusas con la espalda abierta
- No short muy cortos, o faldas muy cortas, aún usando leggings abajo debe tener el largo apropiado (la prueba de los dedos de la mano)
- No sombreros, bandannas, bufandas, o otra cosa que se pueda poner en la cabeza durante el día.
- Los estudiantes deben descubrirse la cabeza en cuanto entran al edificio. No abrigos, chamarras o ropa para afuera mientras están dentro del edificio. El atuendo para afuera deberá estar guardado en su locker.
- No leggings ni jeggings o cualquier "pantalón apretado"
- No se permiten diseños profanos, con referencia a drogas, tabaco, alcohol o promiscuidad en cualquier ropa.

Forma de Transporte – HAGALO AHORA

El Distrito Escolar de Waukesha provee de transporte escolar a los estudiantes que viven más lejos de dos millas del campus al que asisten (Para ver los límites de cada campus presione las letras azules--[click here](#).) El Distrito Escolar **REQUIERE** que todos los estudiantes que necesiten servicio de transporte para el ciclo escolar 2017-18 completen una forma que se puede encontrar en el enlace que abajo se presenta. Si no completan esta forma, su hijo **NO RECIBIRÁ** servicio hasta que se haya completado todo el papeleo. Si ustedes piensan que su hijo necesitará servicio de transporte en el otoño, por favor completen la forma. Por favor, llenen la forma **LO ANTES POSIBLE**. Debe ser antes del 1 de junio del 2017.

NOTA: Los padres recibirán una confirmación para que sepan que su forma fue procesada. Si tienen alguna pregunta, por favor contacten a Teresa Landry en tlandry@waukeshacatholic.org o al 262-896-2929, ext. 1330. Si necesitan una copia impresa, por favor pídanla en la oficina de la escuela.

Forma para solicitar servicio de Transporte (para los padres):

<http://tinyurl.com/sdw17-18privateschooltrans>

Colocación de Estudiantes - Lisa Kovaleski

Al acercarnos al final del año, nosotros, el personal, comenzamos a pensar acerca de la colocación de su hijo para el siguiente ciclo escolar 2017-18. Yo, en consulta con el maestro de este año y los sub directores, trabajamos mucho para determinar la colocación de cada estudiante

para el otoño. Al hacer esto, consideramos lo siguiente: la parte académica, personal, socio emocional y cualquier otra necesidad de aprendizaje del niño junto con el estilo de enseñanza y personalidad del maestro de siguiente grado. Los maestros de Waukesha Catholic son individuos dedicados que tienen el mejor interés por sus hijos. Su juicio es importante para la colocación del estudiante y ellos lo toman muy en serio.

Debido a nuestro conocimiento y entendimiento de los estudiantes, maestros y dinámicas del salón de clases, así como las expectativas del programa, la requisición de un maestro específico por partes externas sólo procederá en situaciones especiales y si son justificables. Si ustedes piensan que tienen una razón adecuada para pedirlo deberán llenar la Forma de Requisición de Maestro llamando a Teresa Landry al 262-896-2929, ext. 1330 o por correo electrónico tlandry@waukeshacatholic.org. Estas formas deberán entregarse antes del 8 de mayo del 2017. Todas las decisiones que se tomen serán finales. Gracias por su comprensión, cooperación y confianza en el proceso.

Semana de Apreciación a los Maestros

La siguiente semana del 1-5 de mayo, tendremos la Semana de Apreciación a los Maestros. Por favor, revisen la siguiente información para ver cómo festejaremos a nuestros maestros. Presione las letras azules [See this flyer](#) para ver las oportunidades que hay para su familia de mostrar apreciación a sus maestros en el día "[What We Need Wednesday](#)" (Miércoles de qué necesitan) y "Jueves de Gracias".

STUDENT/FAMILY "SHOUT OUTS"

Misa de Reconocimiento de Scouts

Felicidades a los siguientes Scouts de Waukesha Catholic que ganaron Emblemas y fueron reconocidos en nuestra 7a. Asamblea anual durante la misa el domingo pasado en la parroquia de St. Mary.

Brady Acker, Bella Augustine, Emily Bartels, Claire Brzeski, Marissa Butler, Logan Carlton, Colin Connor, Evelyn D'Souza, Marley Domach, Brianna Dorff, Elise Drosen, Jonathan Duffek, Arianne Ebel, Ava Fournier, Alana Frea, Maya Gehrke, Claire George, Kaitlyn George, Adeline Goedheer, Lucy Joecken, Adela Johnson, Brennan Kocovsky, Kayla Kocovsky, Ally Kulinski, Jen Kulinski, Claire Larsen, Emma Lenz, Caroline LeRoy, Cassidy Lewandowski, Charlotte Maigatter, Emily Maigatter, Olivia Molitor, Jack Noonan, Josh Noonan, Leah Norgal, Brynna Panlener, Megan Panlener, Jenelle Phillippi, Tanner Pickar, Morgan Pickar, Luke Rice, Haley Riehle, Sofia Sass, Chloe Schwabb, Sophie Scrima, Courtney Sereno, Shannon Spencer, Addison Suhr, Callista Timm, Malia Tomchek, Arwen Traeger, Ben Walter, Sailor Wiczorek, Aliann Winchester, Kyrra Winchester, McGuire Wurtz



Athletics

Enlaces:

[Tennis Club Flyer](#)

[Tennis Club Sign-Up](#)

Parish & Community

Coronación de la Virgen

Todas las familias de Waukesha Catholic están invitadas a la Coronación de la Virgen en la parroquia de St. Mary. La Sociedad de Mujeres Cristianas quisieran ver presentes a todos los estudiantes de Waukesha Catholic. Por favor, vengan y traigan a su familia y amigos a este evento tan especial que se llevará a cabo el lunes 1 de mayo del 2017 a las 6:30 p.m. en la iglesia. Habrá

un pequeño evento social al terminar la ceremonia en el Salón Comunitario

Información de la Escuela de Verano del Distrito Escolar de Waukesha

Si están interesados en que su hijo asista a la escuela de verano pueden inscribirse a través de la página de web del Distrito Escolar de Waukesha. El enlace está en la parte izquierda bajo Quick Links. Presione en el tabulador de "registration" para las indicaciones. Tendrán que contactar a Sara para la información de acceso al 262-970-1002.

Noche Familiar de Información en CMH

Los padres y sus hijos están invitados a la noche de información de Catholic Memorial High School el jueves 4 de mayo de 6:30 p.m. a 8:30 p.m. en el Centro de Recursos Académicos de CMH (CMH Academic Resource Center). Conozcan más de los programas académicos y la colegiatura, además de los programas de ayuda financiera con el director Dr. Tom Noonan y la directora de admisiones Srta. Julie Lindahl. Tendrán la oportunidad de experimentar algunas clases.

Para reservar presione las letras azules y haga un click en Family Preview Night.

¡Campamentos de verano CMH 2017!

Las inscripciones para los campamentos de verano de Catholic Memorial High School están abiertas para grados de 1-12.

Deportes

Voleibol varonil, voleibol femenil, futbol soccer, entrenamiento físico varonil y femenil, esgrima, tenis, baloncesto varonil y femenil, atletismo mixto, futbol americano, golf, rugby

Artes finas

Camp Create, escritura creativa, drama 1, drama 2, drama 3, campamento musical

Para fechas, horarios y más detalles visiten: www.catholicmemorial.net y hagan un click en CMH Summer Camps

Proyectos de Arte de la Comunidad de Waukesha

Inscripciones abiertas para grados del 6-9. Pueden ir a la oficina de SJ por un volante informativo. Incluye: costura básica, moda e improvisación de teatro.

Campus de St. Joseph 26 de abril del 2017

Incluido el el Paquete de Hoy

Carta del regalo para la clase 8^{vo} grado
Volante del Club Booster – Noche de película
Calendario de mayo/junio de SJ
Formas de permiso para el Walk-A-Thon grados 6, 7 & 8
Paquete del Walk-A-Thon
Forma para ordenar boletos para la obra de Beauty and the Beast
Semana de Apreciación de los maestros

¡Hoy Noche de STEM! 6:30-8:00 p.m. ¡¡¡Acompañennos en la diversión!!!

¡Este viernes es el Baile!

La Asociación de Padres de Waukesha Catholic se complace en invitar a todos los alumnos de St. Joseph al Baile de Primavera “La Fiesta”, el viernes 28 de abril de 7:00 a 9:00 en el gimnasio de St. Joseph. El boleto de entrada cuesta \$5.00 e incluye dos boletos para la rifa, botanas, bebidas, música y mucha DIVERSION. Pueden comprar boletos adicionales para la rifa o para tener la oportunidad de pegarle a la piñata por 50 centavos. Para que este evento pueda ser exitoso, necesitamos ayuda de PADRES y ESTUDIANTES VOLUNTARIOS el día del evento, así como donaciones antes de la fiesta. Por favor, vayan a la página de Sign-Up Genius para anotarse:

<http://www.signupgenius.com/go/10c0e49aea82caafd0-stjosephs>

Recuérdense a su hijo que el código de vestir seguirá en vigor. Si su hijo necesita traer una mochila, bolsa, celular o algún otro electrónico, deberán quedarse en la cocina hasta el final del baile. No se permite el uso de celulares durante el evento. Finalmente, padres por favor **entren** a recoger a sus hijos al final de la fiesta. Si tienen más preguntas o preocupaciones, por favor contacten a Char Saber a saberfox15@yahoo.co.uk.

¡Llamando a todas las mamás de 6to grado!

Necesitamos 5 mamás que se queden a dormir el jueves 18 de mayo en el Camp Minikani (7 p.m. 5/18 to 7 a.m. 5/19).

Por favor pónganse en contacto con Kelly Di Tulio (kditulio@waukeshacatholic.org) si nos pueden ayudar.
¡Gracias!

Recordatorio Camp Minikani - ¡Las formas de permiso se deben entregar a más tardar el jueves 27 de abril!

¡¡¡¡¡Necesitan horas de servicio?????

La parroquia de St. Mary llevará a cabo su retiro de la Primera Comunión para los candidatos y sus padres, el sábado 29 de abril por la mañana. Habrá guardería para los hermanos pequeños. Hasta ahora tenemos 9 niños que lo necesitan; en edades de 2 a 10 años y esperamos más Confirmaciones.

Necesitamos por lo menos 3 jóvenes para cuidar a los niños. El horario será de 8:45 a.m. a 12:00 pm en el salón Fr. Enders en la iglesia de St. Mary. Los voluntarios deberán entrar por la entrada de las puertas de vidrio a un costado de la iglesia. El salón Fr. Enders es el primero del lado izquierdo. Los estudiantes pueden ayudar por todo el evento o sólo algunas horas.

Por favor contacten a la Sra. Rose al 262.547.6555 ext.1305 si están interesados en ayudar

Campus de St. Mary

26 de abril del 2017



Forma de Transporte – HAGANLO AHORA

El Distrito Escolar de Waukesha provee de transporte escolar a los estudiantes que viven más lejos de dos millas del campus al que asisten. (Para ver los límites de cada campus hagan click en las letras azules -[click here](#).) El Distrito Escolar **REQUIERE** que todos los estudiantes que necesiten servicio de transporte para el ciclo escolar 2017-18 completen una forma que se puede encontrar en el enlace que abajo se presenta. Si no completan esta forma, su hijo **NO RECIBIRÁ** servicio hasta que se haya completado todo el papeleo. Si ustedes piensan que su hijo necesitará servicio de transporte en el otoño, por favor completen la forma. Por favor, llenen la forma LO ANTES POSIBLE, debe ser antes del *1 de junio del 2017*.

NOTA: Los padres recibirán una confirmación para que sepan que su forma fue procesada. Si tienen alguna pregunta, por favor contacten a Teresa Landry en tlandry@waukeshacatholic.org o al 262-896-2929, ext. 1330. Si necesitan una copia impresa, por favor pídanla en la oficina de la escuela

Forma para Solicitar Servicio de Transporte (para los padres):

<http://tinyurl.com/sdw17-18privateschooltrans>

Mirando Hacia Adelante

Viernes 28 de abril: Misa 8:40am, 1-2

Jueves 4 de mayo: Excursión de 4^{to} grado a Madison

Incluido en el Paquete de Hoy

Calendario de mayo/junio

Información del Walk-A-Thon

Volante de Noche de Película

Volante de la Biblioteca Pública de Waukesha

Información de la Semana de Apreciación al Maestro

Formas para ordenar boletos para Beauty & The Beast

Volante para la Coronación de la Virgen en la parroquia de St. Mary

Campus de St. William

26 de abril del 2017

Servicio de Oración y Evento Social



Este viernes, los padres deberán llegar con sus hijos y dirigirse al salón de su hijo más pequeño. Después se irán junto a la iglesia para el Servicio de Oración a las 9 a.m. Al terminar el Servicio de Oración pasarán al salón parroquial (parish hall) o a los salones, y después cambiarán de lugar después de unos 20 minutos. Las actividades terminarán aproximadamente a las 10:15 a.m.

Orientación

El 5 de mayo, habrá una Orientación para los niños que entrarán a K3-K5 el próximo ciclo escolar 2017-18, de 9:30 a 11:00 am en el Campus de St. William. Los estudiantes que actualmente cursan K5 y aquellos que no regresarán a St. William el próximo año escolar no tendrán clases ese día. Todos los demás estudiantes visitarán el salón de clases que les tocará el siguiente año, de las 9:30 a las 11:00 a.m. Por favor, revisen la hoja que se incluye en el paquete familiar para más detalles.

Busing Request Form – ACT NOW

Forma de Transporte – HAGANLO AHORA

El Distrito Escolar de Waukesha provee de transporte escolar a los estudiantes que viven más lejos de dos millas del campus al que asisten. (Para ver los límites de cada campus hagan click en las letras azules [-click here.](#)) El Distrito Escolar **REQUIERE** que todos los estudiantes que necesiten servicio de transporte para el ciclo escolar 2017-18 completen una forma que se puede encontrar en el enlace que abajo se presenta. Si no completan esta forma, su hijo **NO RECIBIRÁ** servicio hasta que se haya completado todo el papeleo. Si ustedes piensan que su hijo necesitará servicio de transporte en el otoño, por favor completen la forma. Por favor, llenen la forma LO ANTES POSIBLE, debe ser antes del 1 de junio del 2017. NOTA: Los padres recibirán una confirmación para que sepan que su forma fue procesada. Si tienen alguna pregunta, por favor contacten a Teresa Landry en tlandry@waukeshacatholic.org o al 262-896-2929, ext. 1330.



*** Si necesitan una copia impresa, por favor pída-la en la oficina de la escuela. ***

Forma para Solicitar Servicio de Transporte (para los padres)

<http://tinyurl.com/sdw17-18privateschooltrans>

BOXTOPS



Nuestro concurso terminó con más de una docena de niños ganadores de un premio. Para terminar el año, pensaremos en la primavera. Cada grado tendrá botones de flores en sus hojas de BOXTOPS. Esperemos que nuestro tablero nos muestre que la primavera ha florecido. ¡Sigamos mandando esos BOXTOPS!

Mirando Hacia Adelante



28 de abril – Celebración de Padres
5 de mayo – Día de Orientación– no habrá clases para los alumnos de K5
11 de mayo – Excursión de K5 a Marcus Center / Junie B. Jones
18 – 21 de mayo – Obra de teatro de 8th Grado: Beauty and the Beast, Jr.

Incluido en el paquete de Hoy (Wow!)

Forma de permiso para la excursión de K5 al teatro
Calendario de mayo/junio
Forma de permiso para el DVD de Safeguarding (Salvaguardando)
Información del Walk-a-thon
Hoja de información para Kindergarten Preview
Hojas de BOXTOPS
Volante del Club de WC Athletic Booster para la Noche de película
Información de la Semana de Apreciación a los Maestros
Volante para la Coronación de la Virgen en la parroquia de SM
Forma para comprar boletos de la obra de teatro: Beauty & the Beast, Jr.

Arquidiócesis de Milwaukee
Salvaguardando a Toda la Familia de Dios
Proclamación – Semana del Ambiente Seguro

PORQUE, la Semana de Ambiente Seguro es para cada parroquia y escuela, así como para toda la comunidad de fe para enfocarnos, al mismo tiempo, en la importancia de mantener seguros a nuestros niños y jóvenes;

PORQUE, el abuso y el abandono infantil son problemas sociales cuya prevención depende de la participación en la comunidad de fe;

PORQUE nuestros hijos son nuestros recursos más valiosos y moldearán el futuro no sólo de la Arquidiócesis de Milwaukee sino también de toda la Iglesia;

PORQUE el tema de la Semana del Ambiente Seguro de este año es "Servir con Amor". Como comunidad de fe, juntos nos enfocamos en la importancia del amor protector de Dios que rodea a todos y cada uno de Sus hijos;

PORQUE cuando vivimos plenamente las palabras del Papa Francisco cuando dice que "sólo aquellos que sirven con amor son capaces de proteger", aseguramos un ambiente en el cual todos los hijos de Dios están seguros;

PORQUE reconocemos que debemos trabajar juntos como comunidad para aumentar la conciencia sobre el abuso y el abandono de los niños y el trabajo para promover el bienestar social y emocional de los niños, jóvenes y familias en un ambiente seguro, sano y educativo;

POR LO TANTO, yo, el Arzobispo Jerome E. ListECKI proclamo la semana del 30 de abril al 6 de mayo del 2017 como Semana del Ambiente Seguro en la Arquidiócesis de Milwaukee. Pido que todos participen y se reconozcan mutuamente con el amor y la misericordia de Dios Padre.

Reverendísimo Jerome E. ListECKI
Arzobispo de Milwaukee